

IMAMAT 23 ayat 1

LEVITICUS 23 VS 1

¹And the LORD spake unto Moses, saying,

²Speak unto the children of Israel, and say unto them,

Concerning the feasts of the LORD

(...these 7 days belong to Him! In Hebrew: *moed*... sometimes translated: *set times*, *appointed times*, and other variants. This word carries the meaning: to set a time to meet someone. Specific days; not arbitrary days... appointments the Lord will keep.

The prophet Daniel uses this word 5 times... to describe those specific times set by the Lord... determined by Him... when end time events of the Gentile nations will be actuated.

To the Colossians, Paul writes that these 7 specific days... *were shadows of things to come, but the body...* [casting the shadow] *was Christ*. Said a little different... from Paul's words, we learn: without Christ... these 7 specific days... these 7 ancient, sacred times of the Lord... have no meaning; except that they belong to Him... and on his calendar, He will keep his appointments... doing something on each of those days... feast days that belong to the Lord),

Concerning the feasts of the LORD... which ye shall proclaim to be holy convocations,
even these are my feasts (...and notice, Christmas, that old roman holiday isn't on the list)

³Six days shall work be done: but the seventh day is the sabbath of rest, an holy convocation; ye shall do no work therein: it is the sabbath of the LORD **in all your dwellings**.

⁴These are the feasts of the LORD, even holy convocations, which ye shall proclaim in their seasons.

(And what are those 7 great feasts? Those 7 specific appointments? Those 7 set times... designated by the Lord?

KJV-LITE™ VERSES

www.libros.net/KJV-lite.html

¹ TUHAN berfirman kepada Musa:

² Berbicaralah kepada orang Israel dan katakan kepada mereka:

Tentang Hari-hari raya yang ditetapkan TUHAN

(...ke 7 hari ini milik Dia! Dalam bahasa Ibrani: *moed*... kadang-kadang diterjemahkan: *waktu-waktu yang ditentukan*, *waktu-waktu yang ditetapkan*, dan sebagainya. Kata ini mengandung makna: menetapkan suatu waktu untuk menemui seseorang. Hari-hari tertentu, bukan sembarang hari... ketetapan-ketetapan yang akan dijaga Tuhan.

-Nabi Daniel memakai kata ini sebanyak 5 kali... untuk menggambarkan waktu-waktu tertentu yang ditetapkan oleh Tuhan itu... yang ditentukan oleh Dia... ketika peristiwa-peristiwa akhir zaman bagi bangsa-bangsa bukan Yahudi akan digulirkan.

Kepada jemaat di Kolose, Paulus menulis bahwa ke 7 hari tertentu ini... *hanyalah bayangan dari apa yang harus datang, sedang wujudnya...* [yang mengusir bayangan itu] *ialah Kristus*. Jika dikatakan dengan sedikit berbeda... dari kata-kata Paulus, kita belajar bahwa: tanpa Kristus... ke 7 hari tertentu ini... ke 7 waktu purba dan sakral milik Tuhan ini... tidak mempunyai arti; kecuali bahwa ke 7 hari itu milik Dia... dan dalam kalender-Nya, ia akan menjaga ketetapan-ketetapan-Nya... melakukan sesuatu pada tiap-tiap hari itu... hari-hari raya milik Tuhan),

Tentang hari-hari raya yang ditetapkan TUHAN... yang harus kamu maklumkan sebagai waktu pertemuan kudus, waktu

perayaan yang Kutetapkan adalah yang berikut (...dan perhatikan, Natal, hari libur bangsa Romawi kuno itu, tidak ada dalam daftar)

³ Enam hari lamanya boleh dilakukan pekerjaan, tetapi pada hari yang ketujuh haruslah ada sabat, hari perhentian penuh, yakni hari pertemuan kudus; janganlah kamu melakukan sesuatu pekerjaan; itulah sabat bagi TUHAN **di segala tempat kediamanmu**.

⁴ Inilah hari-hari raya yang ditetapkan TUHAN, hari-hari pertemuan kudus, yang harus kamu maklumkan masing-masing pada waktunya yang tetap.

(Dan apa ke 7 hari raya itu? Ke 7 ketetapan itu? Ke 7 waktu yang ditentukan itu... yang ditunjuk oleh Tuhan?

IMAMAT 23 ayat 1

LEVITICUS 23 VS 1

Since 3 days remain to be fulfilled, we should at least pause and acknowledge these days that belong to Him; but we do not need to commercialize them and buy a cake and pretend to celebrate them. Can you name any of them? Well, read on... and learn!)

⁵ In the fourteenth day of the first month at even is

the LORD's passover

(...hm! Beginning with when Jesus celebrated His last Supper... and before that day ended... He died for us! I'd say that's a significant feast day of the Lord)

⁶ And on the fifteenth day of the same month is
the feast of unleavened bread unto the LORD (...oh!

When Jesus was taken from the cross, wrapped and buried in the tomb! Another significant day of the Lord): seven days ye must eat unleavened bread.

⁷ In the first day ye shall have an holy convocation: ye shall do no servile work therein.

⁸ But ye shall offer an offering made by fire unto the LORD seven days: in the seventh day is an holy convocation: ye shall do no servile work therein.

⁹ And the LORD spake unto Moses, saying,

¹⁰ Speak unto the children of Israel, and say unto them, When ye be come into the land which I give unto you, and shall reap the harvest thereof, then ye shall bring a sheaf of

the firstfruits of your harvest

(...when Jesus rose from the dead, that lively Saturday evening, immediately after the sun went down; another specific day) unto the priest:

¹¹ And he shall wave the sheaf before the LORD, to be accepted for you: on the morrow after the sabbath the priest shall wave it.

KJV-LITE™ VERSES

www.libros.net/KJV-lite.html

Sejak 3 hari tetap harus dipenuhi, kita setidaknya harus jeda dan mengakui hari ini milik-Nya; tapi kita tidak perlu mengusahakannya dan membeli kue dan berpura-pura untuk merayakan mereka. Dapatkah Anda menyebut salah satunya? Nah, baca terus... dan belajarlah!)

⁵ Dalam bulan yang pertama, pada tanggal empat belas bulan itu, pada waktu senja, ada

Paskah bagi TUHAN

(...hm! Dimulai dengan waktu Yesus merayakan Perjamuan Terakhir-Nya... dan sebelum hari itu berakhir... Dia mati untuk kita! Saya katakan bahwa itu merupakan hari raya Tuhan yang penting)

⁶ Dan pada hari yang kelima belas bulan itu ada hari raya **Roti Tidak Beragi**

bagi TUHAN

(...oh! Ini adalah waktu ketika Yesus diturunkan dari salib, terbungkus dan dimakamkan! Satu lagi hari Tuhan yang penting): tujuh hari lamanya kamu harus makan roti yang tidak beragi.

⁷ Pada hari yang pertama kamu harus mengadakan pertemuan kudus, janganlah kamu melakukan sesuatu pekerjaan berat.

⁸ Kamu harus mempersembahkan korban api-arian kepada TUHAN tujuh hari lamanya; pada hari yang ketujuh haruslah ada pertemuan kudus, janganlah kamu melakukan sesuatu pekerjaan berat.

⁹ TUHAN berfirman kepada Musa,

¹⁰ Berbicaralah kepada orang Israel dan katakan kepada mereka: Apabila kamu sampai ke negeri yang akan Kuberikan kepadamu, dan kamu menuai hasilnya, maka kamu harus membawa

seberkas hasil pertama dari penuaianmu

(...ketika Yesus bangkit dari antara orang mati, Sabtu malam yang hidup itu, segera setelah matahari terbenam; satu lagi hari yang ditentukan) kepada imam:

¹¹ dan imam itu haruslah mengunjukkan berkas itu di hadapan TUHAN, supaya TUHAN berkenan akan kamu. Imam harus mengunjukkannya pada hari sesudah sabat itu.

IMAMAT 23 ayat 1

LEVITICUS 23 VS 1

¹² And ye shall offer that day when ye wave the sheaf an he lamb without blemish of the first year for a burnt offering unto the LORD.

¹³ And the meat offering thereof shall be two tenth deals of fine flour mingled with oil, an offering made by fire unto the LORD for a sweet savour: and the drink offering thereof shall be of wine, the fourth part of an hin.

¹⁴ And ye shall eat neither bread, nor parched corn, nor green ears, until the selfsame day that ye have brought an offering unto your God: it shall be a statute for ever throughout your generations in all your dwellings.

¹⁵ And ye shall count unto you from the morrow after the sabbath, from the day that ye brought the sheaf of the wave offering; seven sabbaths shall be complete:

¹⁶ Even unto the morrow after the seventh sabbath shall ye

number fifty days [the Pentecost] (...when Jesus sent His Spirit to guide us into all truth... *when the day had fully come*, in other words: not a moment too late, not a moment too early; another fixed day and time); **and ye shall offer a new meat offering unto the LORD.**

¹⁷ Ye shall bring out of your habitations two wave loaves of two tenth deals; they shall be of fine flour; they shall be baken with leaven; they are the firstfruits unto the LORD.

¹⁸ And ye shall offer with the bread seven lambs without blemish of the first year, and one young bullock, and two rams:

they shall be for a burnt offering unto the LORD, with their meat offering, and their drink offerings, even an offering made by fire, of sweet savour unto the LORD.

KJV-LITE™ VERSES

www.libros.net/KJV-lite.html

¹² Pada hari kamu mengunjukkan berkas itu kamu harus mempersembahkan seekor domba berumur setahun yang tidak bercela, sebagai korban bakaran bagi TUHAN.

¹³ serta dengan korban sajinya dari dua persepuluh efa tepung yang terbaik, diolah dengan minyak, sebagai korban api-apian bagi TUHAN yakni bau yang menyenangkan, serta dengan korban curahannya dari seperempat hin anggur.

¹⁴ Sampai pada hari itu juga janganlah kamu makan roti, atau bertih gandum atau gandum baru, sampai kamu telah membawa persembahan Allahmu; itulah suatu ketetapan untuk selamalamnya bagi kamu turun-temurun **di segala tempat kediamanmu.**

¹⁵ Kemudian kamu harus menghitung, mulai dari hari sesudah sabat itu, yaitu waktu kamu membawa berkas persembahan unjukan, harus ada genap tujuh minggu:

¹⁶ sampai pada hari sesudah sabat yang ketujuh kamu harus

hitung lima puluh hari [Pentakosta] (...ketika Yesus mengutus Roh-Nya untuk memimpin kita ke dalam seluruh kebenaran... *ketika sudah tiba harinya*, dengan kata lain: pada saat yang tidak terlalu terlambat, tidak pula terlalu dini; satu lagi hari dan waktu yang ditetapkan); **lalu kamu harus mempersembahkan korban sajian yang baru kepada TUHAN.**

¹⁷ Dari tempat kediamanmu kamu harus membawa dua buah roti unjukan yang harus dibuat dari dua persepuluh efa tepung yang terbaik dan yang dibakar sesudah dicampur dengan ragi sebagai **hulu hasil bagi TUHAN.**

¹⁸ Beserta roti itu kamu harus mempersembahkan tujuh ekor domba berumur setahun yang tidak bercela dan seekor lembu jantan muda dan dua ekor domba jantan;

semuanya itu haruslah menjadi korban bakaran bagi TUHAN, serta dengan korban sajinya dan korban-korban curahannya, suatu korban api-apian yang baunya menyenangkan bagi TUHAN.

IMAMAT 23 ayat 1

LEVITICUS 23 VS 1

¹⁹ Then ye shall sacrifice one kid of the goats for a sin offering, and two lambs of the first year for a sacrifice of peace offerings.

²⁰ And the priest shall wave them with the bread of the firstfruits for a wave offering before the LORD, with the two lambs: they shall be holy to the LORD for the priest.

²¹ And ye shall proclaim on the selfsame day, that it may be an holy convocation unto you: ye shall do no servile work therein:

it shall be a statute for ever **in all your dwellings throughout your generations** (...where you live; this is not some hocus pocus legalistic service performed... in some enormous impersonal cathedral structure that usually looks and sounds more like a mausoleum... or even in some little church house.

Notice... even the Church, **where 2 or 3 gather in His name**... during the time of the Gentiles has enough sense to know... those 4 feasts days were accomplished with something significant... that Jesus Christ did specific to each day... precisely on the feast day of the Lord... when He came among us the first time.

Next, the Lord speaks about a harvest... which means we learn about a different time on His calendar; after some planting and growth has taken place. In Isaiah 18:4, Isaiah lets us know the Lord is going to sit back and take a rest, a little break in His agenda... in His dwelling place as He observes the day laborers in the summer season of growth).

²² And when ye reap the harvest of your land, thou shalt not make clean riddance of the corners of thy field when thou reapest, neither shalt thou gather any gleaning of thy harvest: thou shalt leave them unto the poor, and to the stranger: I am the LORD your God.

²³ And the LORD spake unto Moses, saying,

KJV-LITE™ VERSES

www.ilibros.net/KJV-lite.html

¹⁹ Kemudian kamu harus mempersembahkan seekor kambing jantan sebagai korban penghapus dosa, dan dua ekor domba yang berumur setahun sebagai korban keselamatan.

²⁰ Dan imam harus mengunjukkan semuanya beserta roti hulu hasil itu sebagai persembahan unjukan di hadapan TUHAN, beserta kedua ekor domba itu. Semuanya itu haruslah menjadi persembahan kudus bagi TUHAN dan adalah bagian imam.

²¹ Pada hari itu juga kamu harus mengumumkan hari raya dan kamu harus mengadakan pertemuan kudus, janganlah kamu melakukan sesuatu pekerjaan berat:

itulah suatu ketetapan untuk selama-lamanya **di segala tempat kediamanmu turun-temurun** (...di mana kamu tinggal; ini bukan semacam ibadah yang penuh omong kosong dan bersifat keupacaraan yang dilaksanakan... di suatu bangunan katedral yang megah dan dingin, yang biasanya lebih terlihat dan terdengar seperti mausoleum (makam yang besar dan indah)... atau bahkan di suatu rumah kecil yang berfungsi sebagai gereja.

Perhatikan... bahkan Gereja, yaitu **di mana 2 atau 3 orang berkumpul dalam nama-Nya**... di zaman bangsa-bangsa mempunyai cukup pengertian untuk mengetahui bahwa... ke 4 hari raya itu digenapi dengan sesuatu yang penting... yang dilakukan Yesus Kristus secara khusus pada tiap-tiap hari itu... tepat pada hari raya yang ditetapkan Tuhan... ketika ia datang dan tinggal di antara kita untuk kali pertama.

Berikutnya, Tuhan berbicara tentang panen... yang berarti bahwa kita sedang belajar tentang waktu yang berbeda dalam kalender-Nya, setelah musim menanam dan tanaman sudah bertumbuh. Dalam Yesaya 18:4, Yesaya memberi tahu kita bahwa Tuhan hendak duduk santai dan beristirahat, sedikit waktu istirahat dalam agenda-Nya... di tempat kediaman-Nya sambil ia mengamati para pekerja di siang hari di musim panas, musim bertumbuh).

²² Pada waktu kamu menuai hasil tanahmu, janganlah kausabit ladangmu habis-habis sampai ke tepinya dan janganlah kaupungut apa yang ketinggalan dari penuaanmu, semuanya itu harus kautinggalkan bagi orang miskin dan bagi orang asing: Akulah TUHAN Allahmu.

²³ TUHAN berfirman kepada Musa,

IMAMAT 23 ayat 1

LEVITICUS 23 VS 1

²⁴ Speak unto the children of Israel, saying,

In the seventh month (...so now, we are going to learn about the remaining 3 great feasts of the Lord... the 5th appointed time celebrated... sometime usually in September following the lunar calendar),

in the first day of the month, shall ye have a sabbath,

a memorial of blowing of trumpets

(...the Jewish folks call this day: Rosh Hashanah... when the growing period is finished... and the trumpet sounds 100 times—every 15 minutes that day... and the harvest is joyously gathered up. So how much rocket science do we in the Church need? to recall... Jesus accomplished something significant... on each of those first 4 appointed days;

and if I were to take bets, He will accomplish something equally important at the 3 remaining appointments of the Lord... even while the goofy people celebrate weird roman traditions... with Santa and the reindeer mixed in... and of course feast on delicious, chocolate covered Easter eggs... in their bonnets on 5th Avenue... and do other meaningless stuff... because they're fun!

Well, what does the Church that Jesus is building... those who are still awake... what do they expect will happen next? I thought it was: *a voice like a trumpet would sound... and the dead in Christ would rise first, and then we who are alive... and remain will be caught up with them, right?*!

Well, on what day do you think that will happen? Armistice Day? Or Halloween? And please, do not misquote by taking out of context: *no man knows the day or the hour...* because I don't know... *when heaven and earth will pass away...* either! But Paul prefaced his words by saying: *I would not have you ignorant...* which makes you wonder what he would say... to the silly church that has fallen asleep... in the 21st century, doesn't it?),

an holy convocation.

KJV-LITE™ VERSES

www.ilibros.net/KJV-lite.html

²⁴ Katakanlah kepada orang Israel, begini:

Dalam bulan yang ketujuh (...jadi sekarang, kita akan belajar tentang 3 hari raya Tuhan yang tersisa... waktu ke 5 yang ditetapkan yang dirayakan... biasanya kadang-kadang pada bulan September mengikuti kalender kamariah (berdasarkan perhitungan bulan),

pada tanggal satu bulan itu, kamu harus mengadakan hari perhentian penuh

yang diperingati dengan meniup sangkakala

(...orang-orang Yahudi menyebut hari ini: Rosh Hashanah... ketika musim bertumbuh berakhir... dan sangkakala dibunyikan sebanyak 100 kali—setiap 15 menit sekali pada hari itu... dan panen dikumpulkan dengan penuh suka cita. Jadi apakah kita di Gereja perlu ilmu pengetahuan yang rumit-rumit untuk mengingat bahwa... Yesus menggenapi sesuatu yang penting... pada tiap-tiap dari 4 hari pertama yang ditetapkan itu?;

dan saya berani bertaruh, ia akan menyelesaikan sesuatu yang sama-sama penting pada 3 hari Tuhan yang tersisa... bahkan sekalipun orang-orang tolol merayakan tradisi-tradisi Romawi yang aneh... yang bercampur dengan Santa dan kereta rusa... dan tentu saja pesta makan telur Paskah yang lezat dan berlapis coklat... sambil memakai topi-topi yang diikat di dagu di 5th Avenue... dan melakukan hal-hal lain yang tidak bermakna... karena itu semua menyenangkan!

Nah, apa yang diharapkan oleh Gereja yang sedang dibangun Yesus... yaitu mereka yang masih terjaga... apa yang mereka harapkan akan terjadi selanjutnya? Saya pikir yang akan terjadi adalah: *bunyi seperti sangkakala akan terdengar... dan mereka yang mati dalam Kristus akan lebih dahulu bangkit, sesudah itu kita yang hidup... dan yang masih tinggal akan diangkat bersama-sama dengan mereka*, bukan begitu?!

Nah, pada hari apa menurut Anda hal itu akan terjadi? Hari gencatan senjata? Atau Halloween? Dan tolong, jangan mengutip ayat ini dengan sembarangan dan di luar konteks: *tak seorang pun tahu akan hari atau saatnya...* karena saya juga tidak tahu... *kapan langit dan bumi akan berlalu!* Tetapi Paulus mengawali kata-katanya dengan berkata: *aku tidak mau kamu tidak tahu...* yang membuat kita bertanya-tanya apa yang akan dia katakan... kepada gereja yang bodoh dan sudah tertidur... di abad 21, bukan?),

yakni hari pertemuan kudus.

IMAMAT 23 ayat 1

LEVITICUS 23 VS 1

²⁵ Ye shall do no servile work therein: but ye shall offer an offering made by fire unto the LORD.

²⁶ And the LORD spake unto Moses, saying,

²⁷ Also on the tenth day of this seventh month there shall be

a day of atonement (...and no thank you; this is not a day I care to know much about. After all, the body of Christ will not be struck twice! The Church will be gone.

This be the terrible day of testing and affliction that will come on the whole earth (Revelation 3:10)... for those who did not welcome the Christ's substitutionary sacrifice for their failures. Nearly 3,000 years ago, Isaiah 53 said: when we shall make His soul our offering for sin, He shall see... and be satisfied. Jesus already came the first time... and did the heavy lifting; and then, He sat down.

There is a terrible day coming for those who have dismissed... and carelessly rejected His first coming, not acknowledging what He accomplished for us. Daniel says: many shall be purified, and made white and tried... and that is all Daniel lets us know... as many will be taken to the cleaners):

it shall be an holy convocation unto you; and ye shall afflict your souls, and offer an offering made by fire unto the LORD.

²⁸ And ye shall do no work in that same day: for it is a day of atonement, to make an atonement for you before the LORD your God.

²⁹ For whatsoever soul it be that shall not be afflicted in that same day, he shall be cut off from among his people.

³⁰ And whatsoever soul it be that doeth any work in that same day, the same soul will I destroy from among his people.

KJV-LITE™ VERSES

www.ilibros.net/KJV-lite.html

²⁵ Janganlah kamu melakukan sesuatu pekerjaan berat dan kamu harus mempersembahkan korban api-apian kepada TUHAN.

²⁶ TUHAN berfirman kepada Musa,

²⁷ Juga pada tanggal sepuluh bulan yang ketujuh itu ada

hari Pendamaian (...dan tidak, terima kasih! Ini bukanlah hari yang ingin saya ketahui banyak-banyak. Karena bagaimanapun juga, tubuh Kristus tidak akan disalibkan dua kali! Gereja akan lenyap.

Ini adalah hari yang menggerikan, hari pencobaan dan penderitaan yang akan menimpa seluruh bumi (Wahyu 3:10)... bagi orang-orang yang tidak menerima korban Kristus sebagai pengganti kegagalan mereka. Hampir 3.000 tahun yang lalu, Yesaya 53 berkata: apabila kita menjadikan jiwa-Nya sebagai korban penebus dosa, Ia akan melihat... dan menjadi puas. Yesus sudah datang untuk kali pertama... dan benar-benar mengangkat beban yang berat. Dan kemudian, ia duduk.

Akan datang hari yang menggerikan bagi orang-orang yang telah mengabaikan... dan tanpa pikir panjang menolak kedatangan-Nya yang pertama, tidak mengakui apa yang telah Dia capai untuk kita. Daniel berkata: banyak orang akan disucikan, dan dimurnikan dan diuji,... dan itu saja yang diberitahukan Daniel kepada kita... karena banyak orang akan dibawa kepada tukang bersih-bersih):

kamu harus mengadakan pertemuan kudus dan harus merendahkan diri dengan berpuasa dan mempersembahkan korban api-apian kepada TUHAN.

²⁸ Pada hari itu janganlah kamu melakukan sesuatu pekerjaan; itulah hari Pendamaian untuk mengadakan pendamaian bagimu di hadapan TUHAN, Allahmu.

²⁹ Karena setiap orang yang pada hari itu tidak merendahkan diri dengan berpuasa, haruslah dilenyapkan dari antara orang-orang sebangsanya.

³⁰ Setiap orang yang melakukan sesuatu pekerjaan pada hari itu, orang itu akan Kubinasakan dari tengah-tengah bangsanya.

IMAMAT 23 ayat 1

LEVITICUS 23 VS 1

³¹ Ye shall do no manner of work: it shall be a statute for ever throughout your generations in all your dwellings.

³² It shall be unto you a sabbath of rest, and ye shall afflict your souls:

in the ninth day of the month at even, from even unto even, shall ye celebrate your sabbath.

³³ And the LORD spake unto Moses, saying,

³⁴ Speak unto the children of Israel, saying, The fifteenth day of this seventh month shall be

the feast of tabernacles

(...the week of celebration and thanksgiving to our great God and Father; the terrible day is over, it has come... and gone!) for seven days unto the LORD.

³⁵ On the first day shall be an holy convocation: ye shall do no servile work therein.

³⁶ Seven days ye shall offer an offering made by fire unto the LORD: on the eighth day shall be an holy convocation unto you; and ye shall offer an offering made by fire unto the LORD: it is a solemn assembly; and ye shall do no servile work therein.

³⁷ These are the feasts of the LORD, which ye shall proclaim to be holy convocations, to offer an offering made by fire unto the LORD, a burnt offering, and a meat offering, a sacrifice, and drink offerings, every thing upon his day:

³⁸ Beside the sabbaths of the LORD, and beside your gifts, and beside all your vows, and beside all your freewill offerings, which ye give unto the LORD (...who loves givers, not takers).

³⁹ Also in the fifteenth day of the seventh month, when ye have gathered in the fruit of the land,

KJV-LITE™ VERSES

www.ilibros.net/KJV-lite.html

³¹ Janganlah kamu melakukan sesuatu pekerjaan; itulah suatu ketetapan untuk selama-lamanya bagimu turun-temurun di segala tempat kediamanmu.

³² Itu harus menjadi suatu sabat, hari perhentian penuh bagimu, dan kamu harus merendahkan diri dengan berpuasa. Mulai pada malam tanggal sembilan bulan itu, dari matahari terbenam sampai matahari terbenam, kamu harus merayakan sabatmu.

³³ TUHAN berfirman kepada Musa,

³⁴ Katakanlah kepada orang Israel, begini: Pada hari yang kelima belas bulan yang ketujuh itu ada

hari raya Pondok Daun

(...minggu perayaan dan ucapan syukur kepada Allah dan Bapa kita yang besar; hari yang mengerikan sudah berakhir, ia sudah datang... dan pergi!) bagi TUHAN tujuh hari lamanya.

³⁵ Pada hari yang pertama haruslah ada pertemuan kudus, janganlah kamu melakukan sesuatu pekerjaan berat.

³⁶ Tujuh hari lamanya kamu harus mempersembahkan korban api-apian kepada TUHAN, dan pada hari yang kedelapan kamu harus mengadakan pertemuan kudus dan mempersembahkan korban api-apian kepada TUHAN. Itulah hari raya perkumpulan, janganlah kamu melakukan sesuatu pekerjaan berat.

³⁷ Itulah hari-hari raya yang ditetapkan TUHAN, yang harus kamu maklumkan sebagai hari pertemuan kudus untuk mempersembahkan korban api-apian kepada TUHAN, yaitu korban bakaran dan korban sajian, korban sembelihan dan korban-korban curahan, setiap hari sebanyak yang ditetapkan untuk hari itu:

³⁸ belum termasuk hari-hari Sabat TUHAN dan belum termasuk persembahan-persembahanmu atau segala korban nazarmu atau segala korban sukarelamu, yang kamu hendak persembahkan kepada TUHAN (...yang mengashi pemberi, bukan penerima).

³⁹ Juga pada hari yang kelima belas bulan yang ketujuh itu pada waktu mengumpulkan hasil tanahmu,

IMAMAT 23 ayat 1

LEVITICUS 23 VS 1

ye shall keep a feast unto the LORD seven days: on the first day shall be a sabbath, and on the eighth day shall be a sabbath.

⁴⁰ And ye shall take you on the first day the boughs of goodly trees, branches of palm trees, and the boughs of thick trees, and willows of the brook;

and ye shall rejoice before the LORD your God seven days (...the Lord loves joy and rejoicing, the instrumentality doesn't matter).

⁴¹ And ye shall keep it a feast unto the LORD seven days in the year. It shall be a statute for ever in your generations: ye shall celebrate it in the seventh month.

⁴² Ye shall dwell in booths seven days;

all that are Israelites born shall dwell in booths (...and all this temporary dwelling stuff is confusing to some; but the Lord planned ahead;

He knew the potential risks He was taking to make mankind with their ability to abuse freedom and love freely given.

These words remind us a time will come when the Lord God simply says: Now, kids, let us start this again, fresh and new... and in a blink, all that is old is gone... and a new heaven and a new earth appears):

⁴³ That your generations may know that I made the children of Israel to dwell in booths, when I brought them out of the land of Egypt: **I am the LORD your God.**

⁴⁴ And Moses (...who came to know the ways of God) declared unto the children of Israel

the feasts of the LORD.

KJV-**lite**™ VERSES

www.ilibros.net/KJV-lite.html

kamu harus mengadakan perayaan bagi TUHAN tujuh hari lamanya; pada hari yang pertama haruslah ada perhentian penuh dan juga pada hari yang kedelapan harus ada perhentian penuh.

⁴⁰ Pada hari yang pertama kamu harus mengambil buah-buah dari pohon-pohon yang elok, pelepas-pelepas pohon-pohon korma, ranting-ranting dari pohon-pohon yang rimbun dan dari pohon-pohon gandarusa

-dan kamu harus bersukaria di hadapan TUHAN, Allahmu, tujuh hari lamanya (...Tuhan senang dengan sukacita dan kegembiraan, alat-alat apa yang dipakai untuk itu tidaklah penting).

⁴¹ Kamu harus merayakannya sebagai perayaan bagi TUHAN tujuh hari lamanya dalam setahun; itulah suatu ketetapan untuk selama-lamanya bagimu turun-temurun. Dalam bulan yang ketujuh kamu harus merayakannya.

⁴² Di dalam pondok-pondok daun kamu harus tinggal tujuh hari lamanya,

setiap orang asli di Israel haruslah tinggal di dalam pondok-pondok daun (...dan segala sesuatu tentang tempat kediaman sementara ini memungkinkan bagi sebagian orang; tetapi Tuhan sudah merencanakan matang-matang sebelumnya.

-la tahu resiko-resiko yang diambil-Nya dalam menciptakan manusia dengan kemampuan untuk menyalahgunakan kebebasan dan kasih yang diberikan secara cuma-cuma.

Kata-kata ini mengingatkan kita bahwa akan tiba waktunya ketika Tuhan Allah hanya berkata: Sekarang, anak-anak, marilah kita mulai ini dari awal lagi, dengan segar dan baru... dan dalam sekejap mata, semua yang lama akan hilang... dan langit baru dan bumi baru akan muncul):

⁴³ supaya diketahui oleh keturunanmu, bahwa Aku telah menyuruh orang Israel tinggal di dalam pondok-pondok selama Aku menuntun mereka sesudah keluar dari tanah Mesir: **Akulah TUHAN Allahmu.**

⁴⁴ Demikianlah Musa (...yang mengetahui cara-cara Allah) menyampaikan kepada orang Israel

hari-hari raya yang ditetapkan **TUHAN.**